

ZMLUVA č. 1/2013

o poskytnutí finančných prostriedkov (dotácie) na činnosť Centra voľného času Pyramída,
Jánošíkova 1, Nové Zámky, ktoré navštevujú žiaci s trvalým pobytom v obci Kolta
uzatvorená podľa § 51 Občianskeho zákonníka

Zmluvné strany:

1. OBEC KOLTA

Adresa: 941 33 Kolta

Zastúpená starostkou: Idou Krnčánovou

Bankové spojenie: VÚB Nové Zámky č. účtu: 170627172/0200

IČO: 00308986

DIČ: 2021060734

(ďalej len „poskytovateľ“)

2. MESTO NOVÉ ZÁMKY

Adresa: Hlavné námestie 10, 940 35 Nové Zámky

Zastúpené primátorom: Ing. Gejzom Pischingerom

Bankové spojenie: 174820 – 172/0200

IČO: 00309150

DIČ: 2021060756

(ďalej len „žiadateľ“)

Článok I.

Predmet a účel zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie dotácie z rozpočtu poskytovateľa vo výške 49 € (slovom štyridsaťdeväť eur) **na jedného žiaka na rok 2013** pri 100 % plnení podielových daní, žiadateľovi na financovanie Centra voľného času (ďalej len „CVČ“) v jeho zriaďovateľskej pôsobnosti – mesto Nové Zámky.

CVČ v zriaďovateľskej pôsobnosti žiadateľa v školskom roku 2012/2013 navštevuje 1 žiak s trvalým pobytom v obci Kolta.

Výpočet dotácie na rok 2013 na obdobie od 1. 1. 2013 do 31. 8. 2013:

1 dieťa x (výška dotácie na 1 žiaka) / 12 mesiacov * 8 mesiacov = 1 x 33 € = 33 € celková poskytnutá dotácia na školský rok 2012/2013.

Dotácia na rok 2013 za obdobie od 1. 9. 2013 do 31. 12. 2013 sa bude počítať podľa aktuálneho počtu detí uvedených vo výkaze **Škol (MŠVVŠ SR) 40-01** Výkaz o počte žiakov (detí) ZUŠ a školských zariadení v územnej pôsobnosti obce podľa stavu k 15. 9. 2013.

a) dotácia na školský rok 2012/2013 sa poskytne podľa počtu žiakov navštevujúcich CVČ podľa stavu k 15. 9. 2012.

Poskytovateľ je povinný dotáciu za mesiace január – august 2013 poskytnúť na účet žiadateľa najneskôr do 15. 6. 2013.

b) dotácia na školský rok 2013/2014 sa poskytne podľa počtu žiakov navštevujúcich CVČ podľa stavu k 15. 9. príslušného roka.

Poskytovateľ je povinný dotáciu za mesiace september – december 2013 poskytnúť na účet žiadateľa do 15. 11. 2013.

2. Cieľom je zabezpečenie riadneho chodu a činnosti CVČ, ako aj účasti žiakov v týchto CVČ s trvalým pobytom na území poskytovateľa vo veku od 5 do 15 rokov fyzického veku.
3. Poskytovateľ sa zaväzuje previesť finančné prostriedky vo výške poskytnutej dotácie z rozpočtu verejnej správy v danom mesiaci na účet žiadateľa bezhotovostným prevodom.

Článok II.

Podmienky použitia dotácie

1. Žiadateľ je oprávnený použiť poskytnutú dotáciu len na úhradu schválených výdavkov súvisiacich s chodom a činnosťou CVČ žiadateľa.
2. Dotáciu za mesiace január – august je možné použiť najneskôr do 30. 6. 2013 a dotáciu za mesiace september – december je možné použiť najneskôr do 31. 12. 2013.
3. Žiadateľ berie na vedomie povinnosť viesť samostatnú evidenciu poskytnutých finančných prostriedkov.
4. V súlade so zákonom NR SR č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov musí byť o dotácii vedená účtovná evidencia.

Článok III.

Podmienky vyúčtovania dotácie

1. Ak žiadateľ nevyčerpá celú poskytnutú dotáciu, je povinný nevyčerpanú časť dotácie vrátiť poskytovateľovi bez zbytočného odkladu:
 - a) za mesiace január – august, najneskôr do 15. 7. 2013.
 - b) za mesiace september - december, najneskôr do 31. 12. 2013.
2. Poskytovateľ je oprávnený vykonať kontrolu dodržiavania účelu a podmienok poskytnutia dotácie a správnosti vyúčtovania dotácie, dohodnutých v tejto zmluve.
3. Prijímateľ je povinný umožniť poskytovateľovi vykonať kontrolu dodržiavania účelu a podmienok poskytovania dotácie.
4. Akékoľvek použitie dotácie, ktorá je poskytnutá z verejných prostriedkov, v rozpore s touto zmluvou je porušením finančnej disciplíny podľa ustanovenia § 31 zákona NR SR č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy v znení neskorších predpisov.
5. Žiadateľ je povinný použitú poskytnutú dotáciu zúčtovať:
 - a) za mesiace január – august, najneskôr do 31. 7. 2013.
 - b) za mesiace september - december, najneskôr do 30. 1. 2014.

Článok IV.
Závěrečné ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle poskytovateľa.
2. Akékoľvek zmeny a doplnenia tejto zmluvy je možné vykonať iba formou očíslovaných písomných dodatkov podpísaných zmluvnými stranami.
3. Práva a povinnosti zmluvných strán touto zmluvou výslovne neupravené sa riadia Všeobecne záväzným nariadením obce Kolta č. 2/2011 o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce.
4. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každej zo zmluvných strán sú určené dva rovnopisy.
5. Zmluvné strany vyhlasujú a svojimi podpismi potvrdzujú, že táto zmluva nebola uzavretá v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, jej jednotlivým ustanoveniam porozumeli, tieto sú prejavom ich skutočnej, vážnej a slobodnej vôle a zaväzujú sa ich plniť.

V Kolte, dňa 11.04.2013

V Nových Zámkoch, dňa 1. 4. 2013

Za poskytovateľa



.....
Ida Krňčanová
starostka obce
(pečiatka)

Za žiadateľa



.....
Ing. Gejza Pischinger
primátor mesta
(pečiatka)

Ing. Gejza Pischinger
primátor mesta
v zastúpení
Ing. Péter Nagy
prvý zástupca primátora